

Shelly Flood Gen4

fig. 1 / abb.1

English
Legend A: Front cover B: 1x 1m extension cable C: 1x 2m leak sensing cable D: 2x anchor plugs E: 2x screws F: Double-sided adhesive tape G: Mounting plate H: LED button I: 4x 1.5 V AA pre-installed batteries K: 3.5 mm port for the leak sensing cable

Deutsch
Legende A: Frontabdeckung B: 1x 1m Verlängerungskabel C: 1x 2m Leckageerkennungskabel D: 2x Dübel E: 2x Schrauben F: Doppelseitiges Klebeband G: Montageplatte H: LED-Taste I: 4x 1,5 V AA vorinstallierte Batterien K: 3,5 mm Port für das Leckageerkennungskabel

Italiano
Leggenda A: Copertina anteriore B: 1 cavo di prolunga da 1 m C: 1x cavo di rilevamento perdite da 2 m D: 2x tasselli di ancoraggio E: 2 viti F: Nastro biadesivo G: Piastra di montaggio H: Pulsante LED I: 4 batterie AA da 1,5 V preinstallate K: Linguetta di isolamento della batteria K: Porta da 3,5 mm per il cavo del sensore di perdite

Legenda
A: Tapa frontal B: 1 cable alargador de 1 m C: 1x cable de rilevamento perdite da 2 m D: 2x tasselli di ancoraggio E: 2 viti F: Cinta adhesiva de doble cara G: Placa de montaje H: Botón LED I: 4 pilas 1,5 V AA preinstaladas K: Pestaña de aislamiento de la batería K: Puerto de 3,5 mm para el cable de detección de fugas

Español
Leyenda A: Tapa frontal B: 1 cable alargador de 1 m C: 1x cable de detección de fugas de 2 m D: 2x tornillos E: 2x tornillos F: Cinta adhesiva de doble cara G: Placa de montaje H: Botón LED I: 4 pilas 1,5 V AA preinstaladas K: Pestaña de aislamiento de la batería K: Puerto de 3,5 mm para el cable de detección de fugas

fig. 2 / abb.2

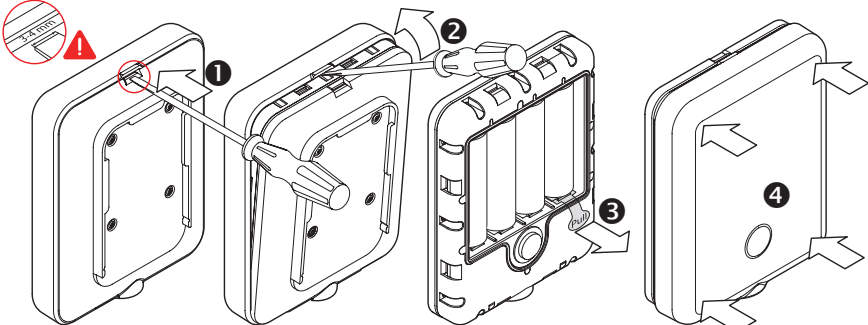


fig. 3 / abb.3

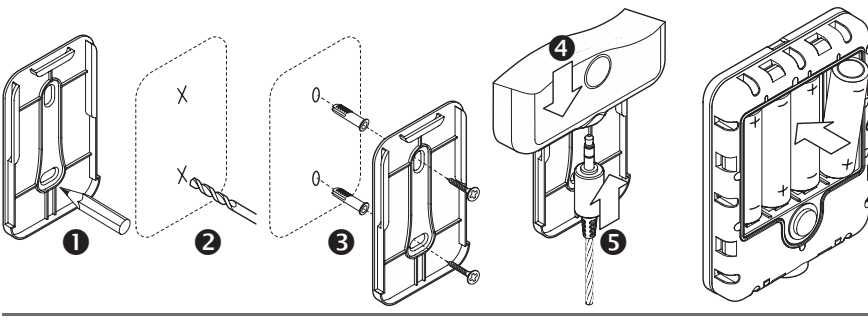


fig. 4 / abb.4

English
LED button indication • Blue light: Blue light. The Device is in AP* mode. • Red light: The Device is in STA mode, but not connected to a Wi-Fi network. • Yellow light: The Device is in STA mode, connected to Wi-Fi, but not connected to Shelly Cloud, or Shelly Cloud is disabled. • Green light: The Device is in STA mode, connected to both Wi-Fi and Shelly Cloud. • Flashing purple light: The Device is in Zigbee commissioning mode. • Flashing red/blue light: The Device is performing an OTA*** update. • Flashing yellow light: The Device is in identification mode, making it easier to locate.

Deutsch
LED-Taste-Indikation • Blaues Licht: Blaues Licht. Das Gerät ist im AP*-Modus. • Rotes Licht: Das Gerät ist im STA-Modus, aber nicht mit einem Wi-Fi-Netzwerk verbunden. • Gelbes Licht: Das Gerät ist im STA-Modus, ist mit Wi-Fi verbunden, aber nicht mit Shelly Cloud verbunden oder Shelly Cloud ist deaktiviert. • Grünes Licht: Das Gerät befindet sich im STA-Modus, ist mit Wi-Fi und Shelly Cloud verbunden. • Blinkendes violette Licht: Das Gerät befindet sich im ZigBee-Installationsmodus. • Blinkendes rot/blau Licht: Das Gerät führt ein OTA-Update*** durch. • Blinkendes gelbes Licht: Das Gerät befindet sich im Identifikationsmodus, um die Lokalisierung zu erleichtern.

Italiano
LED pulsante indicazione • Luce blu: Luce blu. Il dispositivo è in modalità AP*. • Luce rossa: Il dispositivo è in modalità STA, ma non è connesso a una rete Wi-Fi. • Luce gialla: Il dispositivo è in modalità STA, è connesso a Wi-Fi, ma non è connesso a Shelly Cloud, oppure Shelly Cloud è disattivato. • Luce verde: Il dispositivo è in modalità STA, connesso sia a Wi-Fi che a Shelly Cloud. • Luce viola lampeggiante: Il dispositivo è in modalità configurazione ZigBee. • Luce rossa/blu lampeggiante: Il dispositivo sta eseguendo un aggiornamento. • Luce gialla lampeggiante: Il dispositivo è in modalità identificazione, facilitando la localizzazione.

Español
Botón LED • Luz azul: Luz azul. El dispositivo está en modo AP*. • Luz roja: El dispositivo está en modo STA, pero no está conectado a una red Wi-Fi. • Luz amarilla: El dispositivo está en modo STA, conectado a Wi-Fi, pero no a Shelly Cloud, o Shelly Cloud está desactivado. • Luz verde: El dispositivo está en modo STA, conectado tanto a Wi-Fi como a Shelly Cloud. • Luz morada intermitente: El dispositivo está en modo de configuración ZigBee. • Luz roja / azul intermitente: Actualización OTA*** en curso. • Luz amarilla intermitente: El dispositivo está en modo de identificación, facilitando su localización.

English
Specifications Physical • Size (HxWxD): 97x76x25 mm / 3.82x2.99x0.98 inch • Weight: - 91 g / 3.21 oz (without batteries) - 185 g / 6.53 oz (with batteries) • Mounting: • Shell material: Plastic • Shell color: White, Matte Environmental • Ambient working temperature: -20°C to 40°C / -5°F to 105°F • Humidity: 30% to 70% RH • Max. altitude: 2000 m / 6562 ft • Degree of protection: IP44 Electrical • Power supply: Batteries • Battery type: 4x AA 1.5 V • Estimated battery life: Approx. 1.5 years (depending on battery type, temperature, humidity, and network strength) Sensors, meters • Leak-sensing cable: 2 m, extendable (up to 150 m), attaches via designated port Radio Wi-Fi • Protocol: 802.11 b/g/n/ax • RF band: 2401-2473 MHz • Max. RF power: < 20 dBm • Range: Up to 50 m / 164 ft outdoors, up to 30 m / 98 ft indoors (depending on local conditions) Bluetooth • Protocol: S (LE) • RF band: 2402 - 2480 MHz • Max. RF Power: < 20 dBm • Range: Up to 100 m / 328 ft indoors and 300 m / 984 ft outdoors (depending on local conditions) Microcontroller unit • CPU: ESP-Shelly-C68F • Flash: 8 MB Firmware capabilities • Webhooks (URL actions): 10 with 2 URLs per hook • MQTT: Yes • UDP: Yes • KVS (Key-Value Store): Yes

Deutsch
Spezifikationen Physikalisch • Größe (HxWxD): 97x76x25 mm / 3.82x2.99x0.98 Zoll • Gewicht: - 91 g / 3,21 oz (ohne Batterien) - 185 g / 6,53 oz (mit Batterien) • Montage: Wand • Material des Gehäuses: Kunststoff • Gehäusefarbe: Weiß, matt Umwelt • Betriebsumgebungstemperatur: -20°C bis 40°C / -5°F bis 105°F • Luftfeuchtigkeit: 30% bis 70% RH • Max. Höhe: 2000 m / 6562 ft • Schutzart: IP44 Elektrisch • Stromversorger: Batterien • Batterietyp: 4x AA 1,5 V • Geschätzte Lebensdauer der Batterie: ca. 1,5 Jahre (abhängig von Batterietyp, Temperatur, Luftfeuchtigkeit und Netzwerkstärke) Sensoren, Messgeräte • Leckageerkennungskabel: 2 m, verlängerbar (bis zu 150 m), Anschluss über den vorgesehenen Anschluss Radio Wi-Fi • Protokoll: 802.11 b/g/n/ax • RF-Band: 2401-2473 MHz • Max. RF-Leistung: < 20 dBm • Reichweite: Bis zu 50 m / 164 ft im Freien, bis zu 30 m / 98 ft in Innenräumen (abhängig von örtlichen Gegebenheiten) Bluetooth • Protokoll: S (LE) • RF-Band: 2402 - 2480 MHz • Max. RF-Leistung: < 20 dBm • Reichweite: Bis zu 100 m / 328 ft in Innenräumen und 300 Meter / 984 ft im Freien (Abhängig von den örtlichen Gegebenheiten) ZigBee • Protokolle: 802.15.4 • RF-Bänder: 2405 bis 2480 MHz • Max. RF-Leistung: < 20 dBm • Reichweite: Bis zu 100 m / 328 ft in Innenräumen und 300 Meter / 984 ft im Freien (Abhängig von den örtlichen Gegebenheiten) Mikrokontrollereinheit • CPU: ESP-Shelly-C68F • Flash: 8 MB Firmware-Fähigkeiten • Webhooks (URL-Aktionen): 10 mit 2 URLs pro Hook • MQTT: Ja • UDP: Ja • KVS (Key-Value Store): Ja

Español
Especificaciones Físicas • Tamaño (AlxAnxPr): 97x76x25 mm / 3.82x2.99x0.98 pulgadas • Peso: - 91 g / 3.21 oz (sin pilas) - 185 g / 6.53 oz (con pilas) • Montaje: Pared • Material de la carcasa: Plástico • Color de la carcasa: Blanco, Mate Medio ambiente • Temperatura ambiente de trabajo: -20°C a 40°C / -5°F a 105°F • Humedad: 30% a 70% RH • Altitud máxima: 2000 m / 6562 pies • Grado de protección: IP44 Eléctrico • Fuente de alimentación: Pilas • Tipo de pilas: 4x AA 1.5 V • Duración estimada de la batería: Aprox. 1,5 años (dependiendo del tipo de batería, la temperatura, la humedad y la potencia de la red) Sensores, contadores • Cable detector de fugas: 2 m, extensible (hasta 150 m), se conecta a través del puerto designado Radio Wi-Fi • Protocolo: 802.11 b/g/n/ax • Banda RF: 2401-2473 MHz • Max. Potencia RF: < 20 dBm • Alcance: Hasta 50 m en exteriores, hasta 30 m en interiores (dependiendo de las condiciones locales) Bluetooth • Protocolo: S (LE) • Banda RF: 2402 - 2480 MHz • Max. Potencia RF: < 20 dBm • Alcance: Hasta 100 m en interiores y 30 m en exteriores (Depende de las condiciones locales) ZigBee • Protocolos: 802.15.4 • Bandas de RF: 2405 a 2480 MHz • Max. Potencia RF: < 20 dBm • Alcance: Hasta 100 m en interiores y 300 metros / 984 pies en exteriores (Depende de las condiciones locales) Unidad de microcontrolador • CPU: ESP-Shelly-C68F • Flash: 8 MB Capacidades del firmware • Webhooks (acciones URL): 10 con 2 URL por gancho • MQTT: SI • UDP: SI • KVS (almacén de claves y valores): SI

English
Setting up the Device via Matter • Before you start, make sure you have: - 2.4 GHz Wi-Fi network - A Matter-compatible hub connected to the Internet - A mobile device with Bluetooth enabled and a Matter-compatible app installed • Enable the access point of the Device by pressing and holding the LED button for 5 seconds • Scan the Matter QR code inside the box • Follow the instructions that appear on your screen to complete the process. Embedded web interface The Device has an embedded web interface which allows you to monitor, control the Device, and adjust its settings. The interface is accessible at http://192.168.33.1 when connected directly to the Device access point or at its IP address when you and the Device are connected to the same network. The Device AP name looks like ShellyFloodG4-XXXXXXXXXXXX. You can find more information about the embedded web interface at: https://shelly.link/webui-guide . Shelly Cloud inclusion The Device can be monitored, controlled, and set up through our Shelly Cloud home automation service. You can use the service through either our Android, iOS, or Harmony OS mobile application or through any internet browser at https://control.shelly.cloud/ . If you choose to use the Device with the application and Shelly Cloud service, you can find instructions on how to connect the Device to the Cloud and control it from the Shelly app in the application guide: https://shelly.link/app-guide . API The Device can access and interact with other smart devices or automation systems if they are in the same network infrastructure. Shelly Europe Ltd. provides APIs for the devices, their integration, and cloud control. For more information, visit https://shelly-api-docs.shelly.cloud . Battery replacement ⚠ WARNING! Do not mix old and new batteries, different brands or types of batteries, such as alkaline, carbon-zinc, or rechargeable batteries. ⚠ CAUTION! Batteries can emit hazardous compounds or cause fire if not disposed of properly. Remove and dispose of the battery in accordance with local regulations and keep away from children. Do NOT dispose of batteries in household trash or incinerate. ⚠ CAUTION! Make sure batteries are installed correctly according to polarity + and -. ⚠ CAUTION! When the battery level drops below 20%, the buzzer emits a short beep every 5 seconds. Replace the batteries to ensure continuous protection. 1. Remove the front cover of the Device by inserting a 3-4 mm slotted screwdriver as shown in Fig. 2. 2. Remove the exhausted batteries and dispose of them according to local regulations. 3. Insert new batteries, observing the correct + and - polarity (Fig. 4). 4. Close the Device by pressing the front cover until it clicks into place (Fig. 2, step 4). Double check that each corner of the cover sits firmly on the Device's rubber seal.

Deutsch
Einrichtung des Geräts • Vor dem Start stellen Sie sicher, dass Sie über folgendes verfügen: - 2,4-GHz-Wi-Fi-Netzwerk - Ein Matter-kompatibler Hub, der mit dem Internet verbunden ist - Ein mobiles Gerät mit aktiviertem Bluetooth und einer Matter-kompatiblen App • Aktivieren Sie den Zugangspunkt des Geräts, indem Sie die LED-Taste 5 Sekunden lang gedrückt halten. • Scannen Sie den QR-Code im Inneren der Verpackung. • Folgen Sie den Anweisungen auf Ihrem Bildschirm, um den Vorgang abzuschließen. Integrierte Weboberfläche Das Gerät verfügt über eine integrierte Weboberfläche, die Sie das Gerät überwachen, steuern und seine Einstellungen anpassen können. Die Weboberfläche ist unter http://192.168.33.1 zugänglich, wenn Sie direkt mit dem Zugangspunkt des Geräts verbunden sind, oder unter seiner IP-Adresse, wenn Sie das Gerät mit demselben Netzwerk verbinden. Der Name des Geräte-Zugangspunkts sieht wie folgt aus: ShellyFloodG4-XXXXXXXXXXXX. Weitere Informationen über die integrierte Weboberfläche finden Sie unter: https://shelly.link/webui-guide . Shelly Cloud Einbindung Das Gerät kann über unseren Shelly Cloud Hausautomatisierungsdienst überwacht, gesteuert und eingerichtet werden. Sie können den Dienst entweder über unser Android-, iOS- oder Harmony OS-Mobilanwendung oder über einen beliebigen Internetbrowser unter https://control.shelly.cloud/ nutzen. Wenn Sie sich dafür entscheiden, das Gerät mit der Anwendung und dem Shelly Cloud Service zu verwenden, finden Sie eine Anleitung, wie Sie das Gerät mit der Cloud verbinden und über die Shelly App steuern können, in der Anwendungsanleitung: https://shelly.link/app-guide . API Das Gerät kann auf andere intelligente Geräte oder Automatisierungssysteme zugreifen und mit ihnen interagieren, wenn sie sich in derselben Netzwerkstruktur befinden. Shelly Europe Ltd. bietet APIs für die Geräte, ihre Integration und die Cloud-Steuerung. Weitere Informationen finden Sie unter: https://shelly-api-docs.shelly.cloud . Batterie austauschen ⚠ WARNUNG! Mischen Sie nicht alte und neue Batterien, verschiedene Marken oder Batterietypen, wie Alkalien, Zink-Kohle oder wiederaufladbare Batterien. ⚠ ACHTUNG! Batterien können gefährliche Verbindungsstoffe freisetzen und Brand verursachen, wenn sie nicht ordnungsgemäß entsorgt werden. Entfernen Sie verbrauchte Batterien und recyceln oder entsorgen Sie sie sofort gemäß den örtlichen Vorschriften und halten Sie sie von Kindern fern. Entsorgen Sie die Batterien NICHT im Hausmüll. Entsorgen Sie sie stattdessen in einem dafür vorgesehenen Behälter für gefährliche Abfälle. ⚠ ACHTUNG! Achten Sie darauf, dass die Batterien entsprechend der Polarität + und - eingesetzt werden. ⚠ Wenn der Batteriestand unter 20 % fällt, gibt der Summer alle 5 Sekunden einen akustischen Alarm aus. Tauschen Sie die Batterien aus, um einen kontinuierlichen Schutz zu gewährleisten. 1. Entfernen Sie die Frontabdeckung des Geräts mit einem 3-4 mm Schlitzschraubendreher wie in Abb. 2 gezeigt. 2. Entfernen Sie die erschöpften Batterien und entsorgen Sie sie entsprechend den örtlichen Vorschriften. 3. Legen Sie neue Batterien ein und achten Sie dabei auf die richtige + und - Polarität (Abb. 4). 4. Schließen Sie die Frontabdeckung des Geräts mit einem 3-4 mm Schlitzschraubendreher wie in Abb. 2 gezeigt. 5. Überprüfen Sie, dass das Gerät, indem Sie die Frontabdeckung zuklappen, bis Sie einrastet. Überprüfen Sie, dass das Gerät, indem Sie die Frontabdeckung zuklappen, bis Sie einrastet.

Italiano
Impostazione del dispositivo • Prima di iniziare, accertarsi di avere a disposizione un'infrastruttura adeguata: - Rete Wi-Fi a 2,4 GHz - Un hub compatibile con Matter collegato a Internet - Un dispositivo mobile con Bluetooth abilitato e un'applicazione compatibile con Matter installata. • Quando il livello della batteria scende sotto il 20%, il cicalino emette un breve segnale acustico ogni 5 secondi. Sostituire le batterie per garantire una protezione continua. ⚠ ATTENZIONE! Le batterie possono emettere composti pericolosi o causare incendi se non vengono smaltite correttamente. Rimuovere e riciclare immediatamente o smaltire le batterie usando le norme locali e tenere lontane dai bambini. NON smaltire le batterie nei rifiuti domestici o incenerirle. ⚠ ATTENZIONE! Assicurarsi che le batterie siano installate correttamente secondo la polarità + e -. ⚠ ATTENZIONE! Quando il livello della batteria scende sotto il 20%, il cicalino emette un breve segnale acustico ogni 5 secondi. Sostituire le batterie per garantire una protezione continua. 1. Rimuovere il coperchio anteriore del Dispositivo inserendo un cacciavite a taglio da 3-4 mm come illustrato nella Fig. 2. 2. Rimuovere le batterie esaurite e smaltirle secondo le norme locali. 3. Inserire le nuove batterie, rispettando la corretta polarità + e - (Fig. 4). 4. Chiudere il Dispositivo premendo il coperchio anteriore finché non scatta in posizione (Fig. 2, punto 4). Verificare che ogni angolo del coperchio sia ben saldo sulla guarnizione di gomma del Dispositivo.

Español
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Italiano
Impostazione del dispositivo • Prima di iniziare, accertarsi di avere a disposizione un'infrastruttura adeguata: - Rete Wi-Fi a 2,4 GHz - Un hub compatibile con Matter collegato a Internet - Un dispositivo mobile con Bluetooth abilitato e un'applicazione compatibile con Matter installata. • Quando il livello della batteria scende sotto il 20%, il cicalino emette un breve segnale acustico ogni 5 secondi. Sostituire le batterie per garantire una protezione continua. ⚠ ATTENZIONE! Le batterie possono emettere composti pericolosi o causare incendi se non vengono smaltite correttamente. Rimuovere e riciclare immediatamente o smaltire le batterie usando le norme locali e tenere lontane dai bambini. NON smaltire le batterie nei rifiuti domestici o incenerirle. ⚠ ATTENZIONE! Assicurarsi che le batterie siano installate correttamente secondo la polarità + e -. ⚠ ATTENZIONE! Quando il livello della batteria scende sotto il 20%, il cicalino emette un breve segnale acustico ogni 5 secondi. Sostituire le batterie per garantire una protezione continua. 1. Rimuovere il coperchio anteriore del Dispositivo inserendo un cacciavite a taglio da 3-4 mm come illustrato nella Fig. 2. 2. Rimuovere le batterie esaurite e smaltirle secondo le norme locali. 3. Inserire le nuove batterie, rispettando la corretta polarità + e - (Fig. 4). 4. Chiudere il Dispositivo premendo il coperchio anteriore finché non scatta in posizione (Fig. 2, punto 4). Verificare che ogni angolo del coperchio sia ben saldo sulla guarnizione di gomma del Dispositivo.

Español
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Italiano
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Español
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Italiano
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Español
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Italiano
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Español
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Italiano
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente infraestructura: - Red Wi-Fi de 2,4 GHz - Un hub compatible con Matter conectado a Internet - Un dispositivo móvil con Bluetooth habilitado y una aplicación compatible con Matter instalada. • Cuando el nivel de la batería baja por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. ⚠ ¡ATENCIÓN! Las pilas pueden emitir compuestos peligrosos o provocar un incendio si no se eliminan correctamente. Retire y recicle o deseché inmediatamente las pilas usadas de acuerdo con la normativa local y manténgalas fuera del alcance de los niños. No tire las pilas a la basura doméstica ni las incinere. ⚠ ¡ATENCIÓN! Asegúrese de que las pilas están instaladas correctamente según la polaridad + y -. ⚠ ¡ATENCIÓN! Cuando el nivel de carga de las pilas desciende por debajo del 20%, el zumbador emite un breve pitido cada 5 segundos. Sustituya las pilas para garantizar una protección continua. 1. Retire la tapa frontal del Dispositivo introduciendo un destornillador de ranura de 3-4 mm como se muestra en la imagen 2. 2. Retire las pilas agotadas y deséchelas de acuerdo con la normativa local. 3. Inserte las nuevas pilas, respetando la polaridad + y - (imagen 4). 4. Cierre el Dispositivo presionando la tapa frontal hasta que encaje en su sitio (imagen 2, paso 4). Compruebe dos veces que cada esquina de la cubierta se asiente firmemente sobre la junta de goma del Dispositivo.

Español
Configuración del dispositivo • Antes de comenzar, asegúrese de que tiene a su disposición la siguiente

